

ARPA
Agenzia Regionale per la Prevenzione e l'Ambiente
dell'Emilia - Romagna

* * *

Atti amministrativi

Determinazione dirigenziale	n. DET-2010-612	del 08/09/2010
Oggetto	Direzione Generale. Servizio Sistemi Informativi - Partecipazione dei dipendenti Franco Screpanti e Francesco Filippini al corso "MIEVMW06 VMWARE VSphere 4" organizzato dalla ditta Overnet Education. Importo complessivo Euro 2.250,00.	
Proposta	n. PDTD-2010-633	del 06/09/2010
Struttura adottante	Servizio Sistemi Informativi	
Dirigente adottante	Galliani Gianfranca	
Struttura proponente	Servizio Sistemi Informativi	
Dirigente proponente	Galliani Gianfranca	
Responsabile del procedimento	Galliani Gianfranca	

Questo giorno 08 (otto) settembre 2010 presso la sede di Via Malvasia, 6A in Bologna, il Direttore del/della Servizio Sistemi Informativi, Dott. Galliani Gianfranca, ai sensi del Regolamento Arpa sul Decentramento amministrativo, approvato con D.D.G. n. 95 del 16/12/2009 e dell'art. 4, comma 2 del D.Lgs. 30 marzo 2001, n. 165 determina quanto segue.

Oggetto: Direzione Generale. Servizio Sistemi Informativi - Partecipazione dei dipendenti Franco Screpanti e Francesco Filippini al corso "MIEVMW06 VMWARE VSphere 4" organizzato dalla ditta Overnet Education. Importo complessivo Euro 2.250,00.

VISTO:

- la D.D.G. n. 96 del 2009- Direzione Amministrativa- Area Bilancio e Controllo Economico. Approvazione del Bilancio Pluriennale di previsione per il triennio 2010-2012, del Bilancio economico preventivo per l'esercizio 2010 e del Budget generale per l'esercizio 2010;
- la D.D.G. n. 97 del 2009- Direzione Amministrativa- Area Bilancio e Controllo Economico. Approvazione linee guida e assegnazione ai Centri di Responsabilita' del budget di esercizio e investimenti 2010;
- la DDG n. 19 del 12/02/2010 - Programma delle spese da sostenersi nell'esercizio 2010 per il funzionamento del Servizio Sistemi Informativi;
- l'art. 125 del D.Lgs. 12 aprile 2006 n. 163 "Codice dei contratti pubblici relativi a lavori, servizi e forniture in attuazione alle direttive 2004/17CE e 2004/18/CE" e l'art. 10 della L.R. 21 dicembre 2007 n.28;
- la D.D.G. n. 87 del 17/11/2009 di approvazione del nuovo regolamento ARPA per le forniture di beni e servizi in economia (R0602/DG) ai sensi dell'art. 125 del D.Lgs. 12 aprile 2006, n.163 e dell'art.10 della L.R. E-R 21 dicembre 2007 n.28;

RICHIAMATA:

- la D.D.G. n. 24 del 15/03/2010 su proposta del Servizio Sviluppo Competenze, Conoscenze e Sviluppo Organizzativo, con la quale sono state definite le procedure per l'adozione dei provvedimenti di partecipazione del personale della Sede centrale a corsi a catalogo ed è stato approvato il piano di spesa relativo alla partecipazione dei dipendenti della Sede Centrale di Arpa a corsi di formazione;

PREMESSO:

- che i Contratti Collettivi Nazionali di Lavoro e la normativa disciplinante i rapporti di lavoro del personale dirigente e non dirigente di ARPA prevedono, pur con differenti formulazioni, che il datore di lavoro attivi interventi formativi volti al miglioramento dell'organizzazione del lavoro ed allo sviluppo della professionalità del personale;
- che nel Programma annuale delle attività di Arpa 2010 sono previste azioni formative dirette all'approfondimento e all'aggiornamento delle conoscenze e delle competenze del personale, ascrivibili al Piano di formazione di nodo;

- che ogni nodo integratore della Direzione Generale ha predisposto il piano di attività 2010, nel quale rientra la pianificazione degli interventi formativi necessari al proprio personale, ascrivibili al Piano di formazione di nodo;

- che la parte delle risorse destinate alla realizzazione degli interventi inseriti nel piano di formazione di ogni nodo è assegnata al Centro di responsabilità dei corrispondenti Servizi presenti a livello della Direzione Generale;

- che la scelta degli enti di formazione e dei corsi cui inviare il personale assegnato alle rispettive strutture è demandata ai Direttori dei Servizi e ai Responsabili delle Aree della Sede Centrale;

CONSIDERATO CHE:

- negli anni 2007/2009 erano stati affidati alla ditta Overnet Education gli incarichi relativi alla partecipazione ai corsi "VMware Infrastructure 3: Install and Configure" e "Custom 4 VMware Infrastructure 3: Deploy, Secure and Analyze V3.5" dei dipendenti Franco Screpanti e Francesco Filippini, con esito più che soddisfacente sia per quanto concerne il livello qualitativo dei docenti designati sia per quanto concerne gli ambienti predisposti all'uso e il materiale distribuito;

- l'infrastruttura VMware su cui si basa Arpa E-R è recentemente passata dalla versione V ESX3.5 alla versione Vsphere 4 ed è necessaria pertanto una specifica e approfondita formazione rivolta ai tecnici del Servizio Sistemi Informativi dedicati alla gestione dei relativi programmi;

- si rende ora necessario pertanto, in funzione dell'evoluzione della piattaforma sw VMware, un ulteriore intervento formativo rivolto alle figure di system administrators che hanno già la necessaria esperienza con l'infrastruttura VMware Virtual Infrastructure 3.x e che correlativamente all'aggiornamento in corso debbono ora acquisire le ulteriori conoscenze sulla piattaforma vSphere 4;

PRESO ATTO:

- che il corso "MIEVMW06 VMWare VSphere 4: What's new", riveste un'importanza strategica in quanto finalizzato all'acquisizione da parte dei dipendenti della preparazione e delle competenze necessarie al fine dell'utilizzo della piattaforma vSphere 4;

- che la ditta Overnet Education, preliminarmente contattata e come da documento allegato al presente atto, è l'unica in grado di garantire l'espletamento del corso nella sede di Bologna, dotata delle migliori strutture ed attrezzature, e ad un importo congruo rispetto ai prezzi di mercato correnti rapportati alla durata del corso, quali risultano da corsi analoghi tenuti da aziende e/o enti esterni;

- che si rende allo stato attuale più che opportuno un aggiornamento e approfondimento metodico delle conoscenze del personale tecnico appartenente al Servizio Sistemi Informativi di Arpa, su

quelle che sono le dinamiche di "Vmware", garantendo il percorso formativo ad almeno due addetti del Servizio, individuati nei collaboratori Franco Screpanti e Francesco Filippini;

RICHIAMATO:

- il regolamento Arpa per le forniture di beni e servizi in economia, come approvato con D.D.G. n. 87 del 17/11/2009, il quale consente l'affidamento diretto in economia per le acquisizioni di importo fino a 20.000,00 Euro, previa determinazione a contrarre del responsabile del procedimento;

PRESO ATTO QUINDI:

- che, considerata la tipologia dell'attività formativa richiesta, si è ritenuto di dover contattare la ditta Overnet Education ai fini dell'organizzazione e svolgimento del seguente modulo formativo:

- " - 2 giornate di attività previste (con decorrenza dal 13-09-2010), presso la sede di Bologna, importo di Euro 1.500,00 a partecipante (IVA esente in quanto corrisposta da Ente pubblico per l'aggiornamento dei propri dipendenti, ex art. 10 DPR 633/72 come modificato dall'art. 14 Legge 537/93), con uno sconto riconosciuto del 10%;

- dell'opportunità di far partecipare i collaboratori Franco Screpanti e Francesco Filippini all'attività formativa in oggetto al fine di consentire l'acquisizione delle conoscenze e delle capacità necessarie per l'implementazione e la gestione di architettura VMware infrastructure;

RITENUTO:

- di affidare pertanto alla ditta Overnet Education l'incarico concernente lo svolgimento del corso di formazione " MIEVMW06 VMWare VSphere 4: What's new" per un importo complessivo di Euro 2.250,00 (esenzione IVA ai sensi dell'art. 10 DPR 633/72);

ATTESTATO:

- ai fini dell'art. 9 del decreto legge 1 Luglio 2009 n. 78, convertito nella Legge 3 agosto 2009 n. 102 all'art. 9, che il presente atto è assunto nel rispetto delle disposizioni e dei limiti di cui alla D.D.G. n. 99 del 21 Dicembre 2009 in tema di programmazione finanziaria 2010;

SU PROPOSTA:

- del Direttore del Servizio Sistemi Informativi Dott.ssa Gianfranca Galliani, la quale ha espresso il proprio parere favorevole in merito alla regolarità amministrativa del presente provvedimento;

DATO ATTO:

- che Responsabile del procedimento, ai sensi del combinato disposto degli artt. 10 e 125 del Dlgs. 163/2006 e dell'art. 4 del Regolamento ARPA per la fornitura di beni e servizi in economia, è il Direttore del Servizio Sistemi Informativi, Dott.ssa Gianfranca Galliani;

- del parere di regolarità contabile espresso dal Responsabile dell'Area Contabilità direzionale, Dott. Giuseppe Bacchi Reggiani

D E T E R M I N A

1. di approvare, per i motivi in premessa esposti, la partecipazione dei collaboratori Franco Screpanti e Francesco Filippini al corso di formazione " MIEVMWO6 VMWARE VSphere 4: What's new" organizzato dalla ditta Overnet Education a fronte di un importo complessivo di Euro 2.250,00 (esenzione IVA ai sensi dell'art. 10 DPR 633/72).

2. di dare atto che il costo complessivo relativo al presente provvedimento, pari ad Euro 2.250,00 e avente natura di "Corsi di Aggiornamento professionale", è a carico dell'esercizio 2010, ed è compreso nel conto economico preventivo annuale, con riferimento al centro di responsabilità Servizio Sistemi Informativi .

3. di dare atto che ai sensi del Regolamento per le forniture di beni e servizi in economia, competente ad impegnare contrattualmente ARPA è il responsabile del Servizio Sistemi Informativi, dott.ssa Gianfranca Galliani.

IL DIRETTORE DEL SERVIZIO

SISTEMI INFORMATIVI

(F.to Dr.ssa Gianfranca Galliani)

Spettabile
**Arpa Emilia-Romagna Servizio
Sistemi Informativi**
Via Malvasia 6/a
40131 Bologna

Alla c.a.: Daniela Conti

Ns. Rif.: as.1050.1.arpa.off

Bologna, 06 settembre 2010

Oggetto: Offerta per la fornitura di Servizi di Formazione.

A seguito degli accordi intercorsi, siamo lieti di trasmetterVi la nostra migliore offerta per la fornitura dei servizi concordati.

La proposta è articolata come segue:

1. OFFERTA ECONOMICA
2. CONDIZIONI DI FORNITURA DEI SERVIZI
3. MODALITÀ D'ORDINE/DISDETTA/PENALE
4. CONFERMA D'ORDINE - NS. RIF.: AS.1050.1.ARPA.OFF

L'occasione ci è gradita per porgerVi i nostri migliori saluti.

Overnet Education
Divisione di Overnet Solutions Srl

Sede:
Strada 4 Palazzo AG
Milanofori 20090 Assago (MI)
Tel: +39 02 36 57 38
Fax +39 02 36 57 38 40
web: www.overneteducation.it
eMail: info@overneteducation.it

Codice fiscale 02947750101
Partita IVA 12718150159
Reg. Imprese 110251/1999 MI
Capitale Sociale € 100.000,00 i.v.

Filiali:
GENOVA
Corso Buenos Aires 8
Corte Lambroschini
Piano 5° int. F
16121 Genova

BOLIGNA
Gallena Ugo Bassi 1
40121 Bologna

ROMA
Piazzale Clodio 12
00195 Roma

NAPOLI
Via Nicola Pomeo 9
(trav. Via Consalvo)
80125 Napoli

Alberto Sanmarchi
Sales Account – Area Centro Nord
e Nord Est
OverNet Education

1. OFFERTA ECONOMICA

1.1. I servizi di formazione: la proposta

Di seguito vengono indicati i servizi ed il prezzo oggetto della presente offerta:

<i>Codice e descrizione</i>	<i>Pax</i>	<i>Durata</i>	<i>Edizioni</i>	<i>Date</i>	<i>Prezzo</i>
MIEVMW06 VMWare VSphere 4: What's new	2	2 gg	1	13-14 settembre	€ 2.250,00

In base all'art. 10 del DPR 633/72, il prezzo s'intende esente da Iva.

Le tariffe che Vi saranno applicate per i corsi da voi richiesti, includono i servizi descritti di seguito:

- docenza certificata e specializzata (7 ore giornaliere)
- una copia del materiale didattico per ciascun partecipante
- certificato di frequenza

1.2. Sede

I corsi saranno erogati presso la sede OverNet Education di Bologna, dotata delle migliori strutture ed attrezzature, dove il vostro personale potrà apprendere con il massimo profitto, senza alcuna interferenza esterna.

1.3. Data ed orari

Le date dei corsi dovranno essere preventivamente concordate e confermate con il personale OverNet Education ad ordine eseguito e con un anticipo di almeno tre settimane dall'inizio del primo corso.

L'orario dei corsi è generalmente stabilito dalle 9.00 alle 12.30 e dalle 13.30 alle 17.00; restiamo a vostra disposizione per concordare eventuali variazioni in funzione delle vostre esigenze.

1.4. Spese di trasferta docente

Incluse

1.5. Documentazione didattica

Ad ogni partecipante verrà fornita una copia del seguente materiale didattico:

- Courseware Overnet

1.6. Contenuti

I corsi personalizzati, sono erogati in lingua italiana, secondo i contenuti preventivamente concordati con il docente.

2. CONDIZIONI DI FORNITURA DEI SERVIZI

Di seguito vengono descritte le condizioni di fornitura che regolano i servizi proposti nella presente offerta:

2.1. Fatturazione e modalità di pagamento

La fatturazione sarà emessa da OverNet Solutions S.R.L in corrispondenza della erogazione delle singole attività. Il pagamento dovrà essere effettuato a ricevimento fattura /90 gg D.F, con le seguenti modalità:

- Bonifico Bancario
C/C OVERNET SOLUTIONS S.R.L
BANCA DI CREDITO COOPERATIVO CARATE BRIANZA AG. 13
CORSO SEMPIONE 60 – Milano
IBAN IT 49 0 08440 01600 000000075715
- C/C postale
CCP N° 74387200 intestato a OVERNET SOLUTIONS S.R.L (la copia del pagamento deve essere inviata tramite FAX)

Il corrispettivo della attività sarà onnicomprensivo di tutte le voci da voi selezionate e sarà indicato in fattura con un unico importo, assoggettato ad IVA in misura del 20%, salvo esenzioni di legge.

2.2. Diritti sul Materiale didattico

I diritti su tutto il materiale didattico consegnato ai clienti durante i Corsi sono esclusivamente riservati ai legittimi titolari. Detto materiale dovrà essere utilizzato dai clienti in modo tale da non arrecare alcun pregiudizio ai suddetti titolari. Il cliente si assume ogni responsabilità, manlevando e mantenendo indenne OverNet Education, in ordine ad eventuali utilizzi impropri di detti materiali e/o di utilizzi che possano ledere i diritti dei legittimi titolari.

2.3. Validità dell'offerta

La presente offerta è valida per 30 giorni dalla data della stessa.

3. MODALITÀ D'ORDINE/DISDETTA/PENALE

3.1. Ordine

Per l'acquisto delle attività della presente offerta, emetterete il Vostro ordine inviandoci copia dell'ultima pagina della nostra proposta, firmata per accettazione al numero di Fax 051/223010

L'ordine dovrà essere comprensivo delle seguenti voci:

- Indirizzo d'intestazione della fattura
- Nominativo partecipanti

3.2. Disdetta attività personalizzate

Una volta che l'organizzazione e la pianificazione delle attività personalizzate siano confermate dalle parti, eventuali modifiche comunicate dalla società cliente, comporteranno l'applicazione di una penale come indicato nella tabella sottostante:

Modifica	
fino a 10 gg	0%
da 10 a 5 gg	10%
da 4 a 2 gg	30%
nei due giorni antecedenti la partenza	50%
no show	60%
Annullamento	
fino a 10 gg	0%
da 10 a 5 gg	20%
da 4 a 2 gg	40%
nei due giorni antecedenti la partenza	80%
no show	100%

4. CONFERMA D'ORDINE - NS. RIF.: AS.1050.1.ARPA.OFF

Ove siate interessati ad acquistare i servizi descritti in questa offerta, Vi preghiamo di inviare la presente, da voi sottoscritta e compilata per accettazione, al numero di **fax 051/223010**.

RAGIONE SOCIALE.....
 INDIRIZZO
 CAP..... CITTÀ PROV
 TEL FAX.....
 P.IVA
 C.F.....

Codice e descrizione	Pax	Durata	Edizioni	Date	Prezzo
MIEVMW06 VMWare VSphere 4: What's new	2	2 gg	1	13-14 settembre	€ 2.250,00

In base all'art. 10 del DPR 633/72, il prezzo s'intende esente da Iva.

Mod. di pagamento (barrare la soluzione prescelta):

Bonifico Bancario a ricevimento fattura /90 gg D.F
 C/C OVERNET SOLUTIONS S.R.L
 BANCA DI CREDITO COOPERATIVO CARATE BRIANZA AG. 13
 CORSO SEMPIONE 60 - Milano
 IBAN IT 49 0 08440 01600 000000075715

C/C postale
 CCP N° 74387200 intestato a OVERNET SOLUTIONS S.R.L (la copia del pagamento deve essere inviata tramite FAX)

Referente per comunicazioni:
 Ruolo Tel
 E_mail diretta.....

Confermo di aver preso completa visione delle clausole incluse nei punti "2. Condizioni di fornitura dei servizi" e "3. Modalità d'ordine/disdetta/penale" (barrare).

Data

Per accettazione

 FIRMA E TIMBRO DELL'AZIENDA

N. Proposta: PDTD-2010-633 del 06/09/2010

Centro di Responsabilità: Servizio Sistemi Informativi

OGGETTO: Direzione Generale. Servizio Sistemi Informativi - Partecipazione dei dipendenti Franco Screpanti e Francesco Filippini al corso "MIEVMW06 VMWARE VSphere 4" organizzato dalla ditta Overnet Education. Importo complessivo Euro 2.250,00.

PARERE CONTABILE

Il sottoscritto Dott. Bacchi Reggiani Giuseppe, Responsabile dell'Area Bilancio e Controllo Economico, esprime parere di regolarità contabile ai sensi del Regolamento Arpa sul Decentramento amministrativo.

Data 08/09/2010

Il Responsabile dell'Area Bilancio e
Controllo Economico
